

3797

BUREAU HASTINGS PARK  
OFFICE OF THE CUSTODIAN  
JAPANESE SECTION

FILE NO. 3797

To be completed by persons of the Japanese race having no property in any protected area.

NAME: GOTO (Hatsu) Mrs Shinjiro

HOME ADDRESS: O'Brian Bay B.C.

REGISTRATION No. 09688

SEX: Female

AGE: 52

MARRIED? Yes

OCCUPATION AND EMPLOYER: Cook for Highland Logging Co., O'Brian Bay, B.C.

NAME OF WIFE OR HUSBAND: SHINJIRO N/R - ADDRESS: O'Brian Bay, B.C.

NAMES OF LIVING CHILDREN: None

ADDRESS:

ADDRESS:

ADDRESS:

I certify that the above information is true and complete and state that I have no property of any kind whatsoever in any protected area in British Columbia.

Dated this 7th day of April 1942.

WITNESS:

*[Handwritten signature]*

(Signature) Mrs H Goto

Filing completed by [unclear] 19-10-42

FOR DEPARTMENTAL USE

*A*  
None

HOW DO YOU PROPOSE TO PAY THESE OFF?

*A*  
None

LIST OF LIABILITIES:

INFORMATION FROM R.C.M.P.

Date Sept 21/48

Our File No. 3797

Full Name Goto (Hatsu) MRS. Ichiyoko  
(Surname in Block Letters)

Registration No. 09688

Male - Female   
(check)

Age 40.9, 1889

Former Address O'Brien Bay, B.C.

Date Evacuated 24/9/42 Naturalized - Canadian-Born - National   
(check)

RETURNED TO JAPAN  
S. S. GENERAL MEIGS  
2ND AUGUST, 1946

Present Address Lynn Cove, Mass., B.C.

*Separated*

Married - Single   
(check)

Name of Wife \_\_\_\_\_

Name of Husband Ichiyoko M/R

Name of Mother \_\_\_\_\_ Name of Father \_\_\_\_\_

Names of Children under 16 \_\_\_\_\_

Requested by J. M. Registered with Custodian \_\_\_\_\_  
(Yes or No)

Additional Information Coik & Applicant separated from her husband about 13 yrs. ago but has not been divorced. Receiving support from Kazuo Kurizuki #07054. Has not claim Kurizuki as husband.

1318

711 Stock Exchange Bldg.,  
475 Howe Street,  
Vancouver, B. C.,  
Nov. 14/46

Custodian of Enemy Property,  
Royal Bank Building,  
Vancouver, B. C.

TREASURY DEPT. CLAIM \$ *NIL*

Dear Sir:

Re: KURIZAKI, Hatsu <sup>3797</sup> #09688  
-----

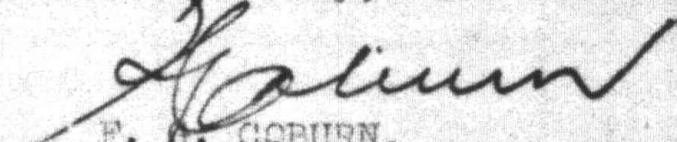
Please note that the above Japanese has been repatriated to Japan. The following is the status of his account with this Department, covering the repatriation transactions:

Money turned in - - - - - \$ 960.00

Draft Issued- - - - - \$ 960.00

It will be noted, therefore, that this party is not indebted to this Department in this connection. However, should any further monies come into your hands on this account it should be turned over to this office for transmission to the Japanese in question.

Yours truly,

  
F. G. COBURN,  
Supervising Treasury Officer.

FGG/EJ.

Form CF-JAP-2  
REV. 3. 1975

3797

09688

DOMINION OF CANADA  
DEPARTMENT OF FINANCE

N<sup>o</sup> 818

Issued at Lanark Creek, B.C.

Date July 17th, 1946

The Government of Canada acknowledges that YUKIYAKI, Estate  
has surrendered property situated in Canada as described herein and agrees to remit the yen equivalent of the net proceeds  
of such property immediately, or upon liquidation if such action is required, to Japan under arrangements made with,  
and approved by, the United States Government and the Military Authorities in Japan; Provided that from the proceeds  
of such property there shall be retained such amounts as are required to repay advances made by the Government of Ca-  
nada by way of Repatriation Grant.

Cash ----- \$960.00 ✓

NOT NEGOTIABLE

1770

*R. B. Bell*  
for Comptroller of the Treasury

Paper

Simon Gust. H.

G-657-A

DEPOSIT FORM

3797

Reg. No. 09688 NAME: KURIZAKI Hatsuo  
(please print) Surname Given Name

Cheques (must be certified)		Cash		Dollars	Cents
List Bank Name and Branch	A m o u n t	X 1	X 2		
		X 5			
		20 X 10	✓	200	00 ✓
		23 X 20	✓	460	00 ✓
		6 X 50	✓	300	00 ✓
		X 100			
				✓ 960	00 ✓
				Total Bills	
				Silver	
				Copper	
				Total Cheques	
				Total Amount	
				Teller's Initials	

Herewith monies as shown above.

I wish to take all of these funds with me to Japan, plus \$ NIL  
now on deposit with the Custodian. Yes: \_\_\_\_\_ No: \_\_\_\_\_

I wish to take with me only the amount of the Government Guarantee  
Yes \_\_\_\_\_ No \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_, 1946

Hatsuo Kurizaki  
Signature

OR

I have no money to turn in.

Date: \_\_\_\_\_, 1946

\_\_\_\_\_  
Signature

C.T. JAP. 2 - W O R K S H E E T

G-673

The following has been turned in by KURIZAKI . . . HATSU. Ref. No. 09688 . . .  
for which C.T. Jap. 2 is to be issued. C.T. Jap. 2 issued . . . 818 . . . . .

Available for immediate  
transfer on C.T. Jap. 1

Cash

960.00

(no deposits)

To be Negotiated  
by Custodian

Jap 1 No. 1770 - 960.00



To the Secretary of State acting  
in his capacity as Custodian.

I GOTO Mrs. Hatsu, Police  
registration No. 02488, hereby request you to  
release to me the under-noted property stored at \_\_\_\_\_  
Mr. Wes. A. Brown, O'Brian Bay.  
and I release you from any claim whatsoever with respect to  
such property.

Description of Property:

1 trunk	1 can shoyu
about 5 boxes	1 can odd things
1 wash tub	

Dated this 20th day of May 1942.

H. Goto

(Japanese sign here)

Approved

J. A. Rose

B. C. SECURITY COMMISSION

NOTE:

The Custodian is advised that the B.C. Security Commission will pay transportation charges up to 1,000 pounds (which amount includes the free baggage allowed by railroad company on tickets), and any charges over this amount will have to be for the account of the individual Japanese evacuee.